

門牌 2  
2.016  
1-10

文久辛酉仲秋新刊

# 瀛環志畧

徐繼畲著

井上春洋  
森荻園  
三守柳圃

訓點

阿陽對岬閣藏





瀛環志畧叙

粵自兩儀奠位。八極造基。北辰縣象。南維湊汐。周髀設四隕之  
 喻。鄒衍創九州之說。固知高卑莫絕。縱橫可度。其環周盈冲。顯  
 殊經緯。易循其布祿。然而洪荒悠遠。甄索實難。禹貢紀要。荒之  
 域未擴。寰垠。周官志職方之典。僅賅中寓。其有探蹟殞紘。搜奇  
 沈墨。則九都遼廓。名詭山經。十洲宵渺。記儕郢說。以為定論。殆  
 或未然。史氏代興。殊方爰記。條支奄蔡。傳坳大宛。弱水流沙。迹  
 窮西域。身毒啟疆。於博望。大秦通譯。於永元。至若青羌丹粟之  
 鄉。縣度繩行之國。六朝以降。載籍屢傳。顧欲極亥章之步。掌示  
 而數恒沙。探甲乙之藏。眉列而陣。坤載稽之羣冊。祇益懵如。松

瀛環志畧叙

瀛環志畧

寸眉月

龕中丞。綜貫百家。淹通七畧。智絕輿圖之學。識精形勢之言。蓋自簪筆西清。以迄建牙南嶠。固已韞五嶽於寸心。鏡二垂於尺素。又以為槃園孟方。乃宙合自然之理。左舒右闢。實造化無窮之運。將牖荒而燭遠。必踐實以徵詳。於是旁蒐四裔。徧求衆說。爰有海西諸國。用呈績事。原其帆檣之所經。測候之所及。約其圍徑。參厥廣輪。準望分率。致為精審。譯其未達。制以為圖。並綴前言。藉成信志。效賈耽之畫。能別華夷。誦倚相之篇。遂兼邱索。方輿全體。粲然備焉。夫以大塊之積。元模之廣。絕以窮荒。阻以巨浸。剛柔輕重。既殊其俗。陰陽燥溼。復異其宜。祝髮而裸。氣炎以舒。鞞巾而裘。風肅而斂。蹶張十萬。伺星月之盈虛。標插三方。

極風霆之變厲。託廩君於白帟。誓倏布於黃龍。露紛而謁祇神。焚頂而親梵法。襲屠耆之貴。則鍛戟稱雄。呈犁韃之琛。則錐刀是競。倣詭情狀。控扼爰艱。要其盛衰迭代之效。沿革遷流之故。割據并吞之勢。禍福倚伏之形。前後同軌。古今一轍。則觀伏波之聚米。善審機宜。蕭相之披圖。皆知阨塞。有心斯世者。宜可深長思矣。近世志外域者。代不乏人。然或咫聞尺見。鄙僂無徵。浩引曲稱。浮夸尠實。舛東西之界。奮鵬翮而稽程。誤轉注之方。調鳩音而變響。訛謬之襲。有識為譏。中丞獨埽讐言。衷諸一是。大之囊括四隅。綦寘六合。小之犀燭品彙。象圖神姦。上之為遠撫長駕。攷鏡得失之資。下之為殫識博通。援核後先之本。而余又

與中丞共治海邦。撫輯癸夏。有以見其用志之密。度物之明。慎  
樞機於一室。恢磅礴於萬里者。蓋如此也。  
道光己酉夏四月。汶上年愚弟劉韻珂拜譔。

序

吾閱康熙年間西洋懷仁坤輿全圖。周圍九萬里。宇中山川。城  
郭民物。瞭如指掌。古之言地球者。海外更有九州。今以圖考。則  
不止九州。或曰九州。天下八十一州之一。今以圖考。則無八十  
一州。或曰海則水之溢出于地者。地盡處復有大瀛海環之。天  
地之際在焉。圖中亦不記。或曰日較小于地。故能容光必照。長  
白何太安易說。天一度二千五百里。共八千餘萬里。如此則日  
不逾時即周天。地球乃天中之一丸。圖中亦不載。上世山海經  
之奇怪。全屬空撰。近時海國圖志。大半臆說。即海國聞見錄。輿  
輿圖。尚未盡合。况能詳輿圖之所未詳乎。今福建中丞五臺徐

松龕博物君子也。自道光癸卯。于役廈門。得泰西人地圖冊子。每接晤啖咪兩國人。輒披圖詢譯。于大地國土形勢。知其涯畧。復搜採雜書數十種。閱五載。成瀛環志畧凡十卷。余讀其書。地球環北冰海而生。披離下垂。如肺葉。凹凸參差不一。其形。泰西人分為四土。曰亞細亞。曰歐羅巴。曰阿非利加。此三土相連。在地球東半。別一土。曰亞墨利加。在地球西半。松龕先繪總圖。次各繪分圖。次考據。次論斷。而曰志畧者。如北冰海人皆知之。南極之為冰海。懷仁輿圖弗著焉。故不敢言詳也。夫中國天地之心。四夷天地之四肢也。故自開闢。神靈繼生。伏羲神農黃帝堯舜禹湯文武。代天立極。天君泰而百體從令。聖人出而萬國咸

甯。中庸稱聲名洋溢乎中國。施及蠻貊。舟車所至。人力所通。日月所照。霜露所墜。天之所覆。地之所載。凡有血氣者。莫不尊親。我朝幅幘之廣。亘古無二。中華十八省外。南極越南。北極俄羅斯。東極朝鮮。西極雪山葱嶺。幾得亞細亞之全土。松龕幸生車書大同之世。海洋諸國梯枕而至。諮其所經歷。歐羅巴阿非利加亞墨利加者。謹志其所可信。間補懷仁輿圖之所未備。所以揚至誠配天之烈。百世言地球之指南也。

道光己酉孟春。友人維陽劉鴻翱撰。

序  
 古甫撰郡縣之志。未盡域中。景純注山海之經。空談荒外。良以  
 地理之學難精。而滄溟之大。尤不易知也。五臺徐招龕中丞博  
 學多聞。兼綜條貫。嘗與論歷代典章制度。以及前言往行。無不  
 元元本本。考核精詳。又以其餘釐正古書。鈎稽戎索。軼亥章之  
 步。盡儻忽之疆。囊括鯨程。包舉鼇奠。著為瀛環志略若干卷。自  
 東南海島諸國。西至蒲昌鹿渾。北極伊連。渤鞞。其疆域之延袤。  
 道里之遠近。創建因革之故。山川民物之名。前史所未詳。博物  
 所不紀。靡不瞭如示掌。浩若吞胸。聽鄙行之談天。小儒咋舌。覽  
 木華之賦海。才士傾心。蓋公自觀察此邦。駐旌泉郡。值番舶通

序

古甫撰郡縣之志。未盡域中。景純注山海之經。空談荒外。良以  
 地理之學難精。而滄溟之大。尤不易知也。五臺徐招龕中丞博  
 學多聞。兼綜條貫。嘗與論歷代典章制度。以及前言往行。無不  
 元元本本。考核精詳。又以其餘釐正古書。鈎稽戎索。軼亥章之  
 步。盡儻忽之疆。囊括鯨程。包舉鼇奠。著為瀛環志略若干卷。自  
 東南海島諸國。西至蒲昌鹿渾。北極伊連。渤鞞。其疆域之延袤。  
 道里之遠近。創建因革之故。山川民物之名。前史所未詳。博物  
 所不紀。靡不瞭如示掌。浩若吞胸。聽鄙行之談天。小儒咋舌。覽  
 木華之賦海。才士傾心。蓋公自觀察此邦。駐旌泉郡。值番舶通



商之際。正譯書畢集之時。鱟醬魚鞞。圖披王會。象胥龍節。識在周官。固已訪堦影於酉陽。獲鱗書於丙穴。鱣更可數。犀照無遺。洎乎攄柔遠之蓋忱。膺巖壘之重寄。三山甘雨。萬里恬波。既覩十郡之康。遂續九邱之志。寒暑再易。勒為一編。洋洋乎宇宙之鉅觀。古今之絕業也。夫六合之外。聖人以不論存之。千歲之日。智者可坐而致之。故詢天之高廣。則仲尼子貢不能知。極人之短長。則焦僥防風可以決。豈非無徵者不信。多識者有功歟。是書博采前賢著述。正其舛誤。得所折衷。帝帟魯魚。無訾後世。石華海月。廣掇前聞。洵堪備史館之參稽。恢職方之紀載者矣。公今宣力閩疆。渥承宸眷。勲猷所至。譽望日隆。方將黼黻球圖。焜煌鐘鼎。移海國見聞之筆。作太平寰宇之書。賜文錦以招來。毀毛車而更造。上佐天子。布大德於埏紘。下綏黎元。樂匡生於衽席。豈惟是書之成。為足縱橫八極。表示千秋而已矣。

道光二十八年。歲在著雍涒灘。長洲愚弟彭蘊章拜撰。

序

天下有道守在四裔。王者不勤遠略。而德意所涵濡。威靈所震攝。類皆有囊括區夏。甄鑄埏埴之勢。故禹貢紀要荒。周官有職方氏之掌。東南置候。西北置尉。至於王母呈圖。鬼方效順。凡夫乾坤之所開。陰陽之所接。九夷八蠻之國。如在幕庭。蓋自羲軒以迄姬周之盛。鮮不由此。我國家金甌鞏奠。淳風邕洽。固有內外。悉主悉臣。幅員之廣。超古軼今。其已隸典屬。奉正朔。歲時貢獻。修職而來者。固已駢蹄接踵。摩肩延頸。懽忻奔走。相望於道矣。即至窮髮赤裸。燠齒梟瞞之國。負固匪茹。間亦難馴。而德威所播。帖然就軌。由是海宇鏡清。飛艘雲集。表裏肅清。中外禔福。

於鑠乎盛哉。洵建中之上儀。混一之隆軌也。中丞徐松盦先生。以滄雅之才。兼文武之畧。文章經濟。炳燦一時。筮仕以來。徧歷海疆。近開府七閩。時天子方有事於柔遠。倚先生為長城。畀以東南重任。先生沈毅靜鎮。又推誠待物。宣揚仁風。恩威並濟。遠人安之。相與婆娑嘔吟。鼓腋而笑。時古大秦所分諸國。悉遣渠酋。航海梯山。翕然麇至。先生撫綏之暇。每咨訪其形勢。得所謂地球圖。並泰西人所繪各國地圖。暨東南海島諸國山川風土物產習尚。與夫古今沿革變遷之故。瞭如指掌。又考訂古籍著為之說。此瀛環志略一書所由作也。且夫四裔之荒。非查客所能周歷也。重譯之遙。非章次所能盡履也。六幕之大。四維之廣。

非局躋一隅。執管測蠡者。所能臆度也。是故傳十賚之文鄉。不離夫連石。探九梯之穴國。尚限於挹婁。寸覩咫聞。非所以邳張乾樞。標貫莖紐也。夷考山海經所傳。恠竒悄恍。荒誕而難憑。至穆天子乘八駿馬。周遊八極。而瑤華所載。疆索不詳。降及逸史。方言。權輿於爾雅。濫觴於裊海。其書亦往往行於世。而言人人殊。徵實則繆。若先生以淵淵著作之才。精心考證。麟麟炳炳。足以補廣雅廣記所未逮。他日藏之祕府。頒在學官。備輶車之咨采。佐史宓之蒐稽。振古龍竒之士。饋餉靡窮。而於國家撫馭之策。控制之方。實有裨益。緝熙帝圖。潤色鴻業。此物此志也。夫豈第遠搜僻壤。博采叢書。侈摭摭之富。夸聞見之竒已哉。澤不敏

曩嘗監司浙東。歷沿海諸郡邑。近復奉檄來閩。因得從先生之後。勦理通商事務。時與泰西諸國人相往來。亦欲有所采擇。成一家之言。而才有未逮。靡所取裁。觀先生此書。躊躇滿志。不翅遺我以測土之圭。授我以縮地之術。班孟堅云。博我皇道。宏我漢京。方茲褊矣。昔在成周之世。越裳來貢。周公作指南車。以歸其使。他日有策日影而至者。即以此書為指南之式也。可謹書其治起而為之序。

道光二十八年歲次戊申秋七月福山鹿澤長謹序。

地理非圖不明。圖非履覽不悉。大塊有形。非可以意為伸縮也。泰西人善於行遠。帆檣周四海。所至輒抽筆繪圖。故其圖獨為可據。道光癸卯。因公駐廈門。晤米利堅人雅裨理。西國多聞之士也。能作閩語。攜有地圖冊子。繪刻極細。若不識其字。因鈎摹十餘幅。就雅裨理詢譯之。粗知各國之名。然匆卒不能詳也。明年再至廈門。郡司馬霍君蓉生。購得地圖二冊。一大二尺餘。一尺許。較雅裨理冊子。尤為詳密。并覓得泰西人漢字雜書數種。余復搜求得若干種。其書俚不文。淹雅者不能入目。余則薈萃採擇。得片紙亦存錄。勿棄。每晤泰西人。輒披冊子考證之。於域外諸國地形時勢。稍稍得其涯畧。乃依圖立說。採諸書之可信。

瀛環志畧 卷一  
 者行之為篇。久之積成卷帙。每得一書。或有新聞。輒竄改增補。稿凡數十易。自癸卯至今。五閱寒暑。公事之餘。惟以此為消遣。未嘗一日輟也。陳慈圃方伯。鹿春如觀察。見之。以為可存。為之刪訂其舛誤。分為十卷。同人索觀者。多憇思付梓。乃名之曰瀛環志畧。而記其緣起如此。道光戊申秋八月。五臺徐繼畲識。

瀛環志畧

五臺徐繼畲松龕輯著

會稽陳慶偕慈圃 參訂  
 福山鹿澤長春如  
 沁水霍明高蓉生 採譯

目錄

卷一

地球

皇清一統輿地全圖

亞細亞

亞細亞東洋二國

亞細亞南洋濱海各國

卷二

亞細亞南洋各島

亞細亞東南洋大洋海各島

卷三

亞細亞五印度

亞細亞印度以西回部四國

亞細亞西域各回部

卷四

歐羅巴

歐羅巴莪羅斯國

歐羅巴瑞國

歐羅巴連國

卷五

歐羅巴塞地利亞國

歐羅巴普魯士國

歐羅巴日耳曼列國

歐羅巴瑞士國

卷六

歐羅巴土耳其國

歐羅巴希臘國

歐羅巴意大利亞列國

歐羅巴荷蘭國

歐羅巴比利時國

卷七

歐羅巴佛郎西國

歐羅巴西班牙國

歐羅巴葡萄牙國

歐羅巴英吉利國

卷八

阿非利加各國

卷九

亞墨利加

北亞墨利加冰疆

北亞墨利加英吉利屬部

北亞墨利加米利堅合眾國

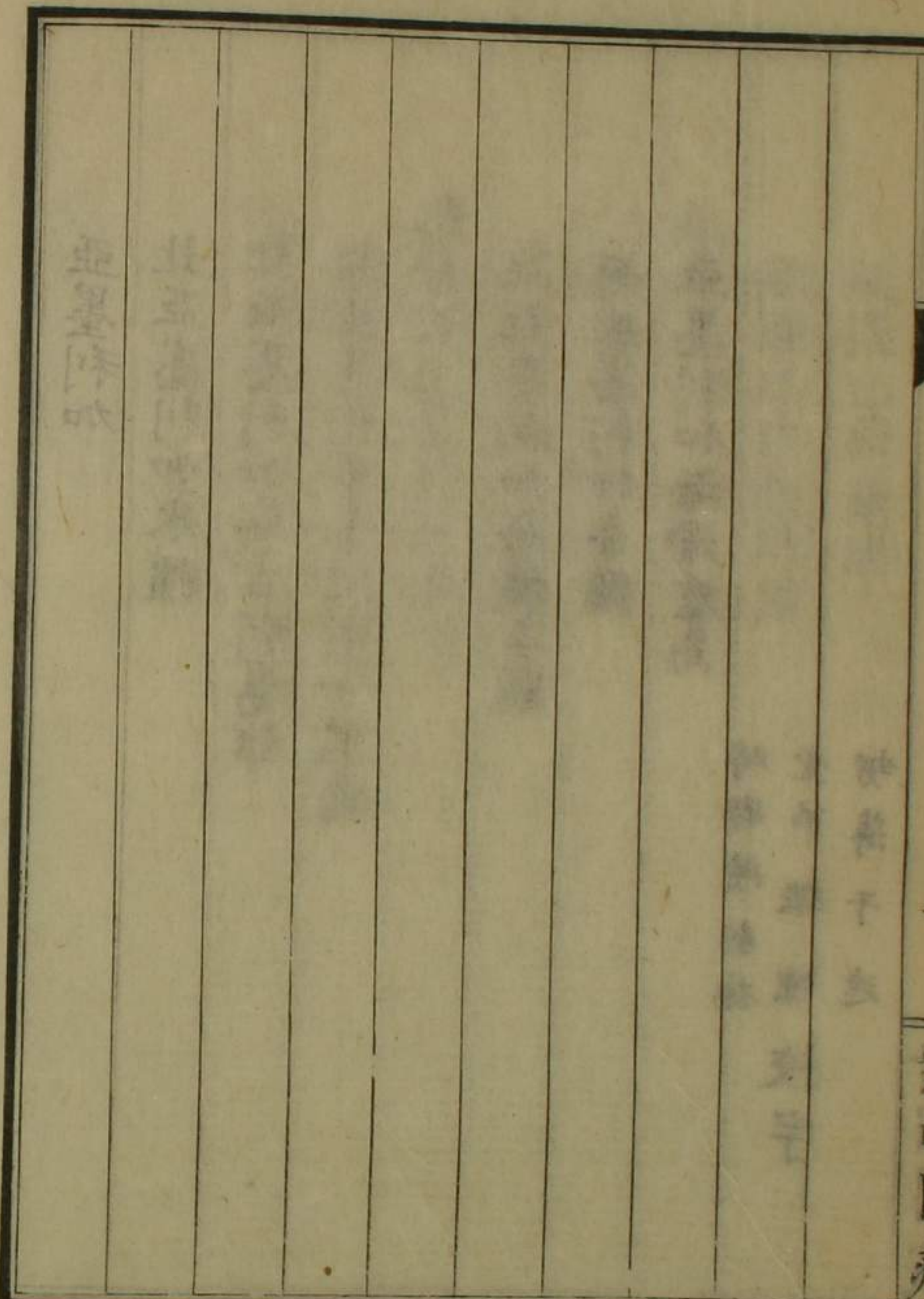
卷十

北亞墨利加南境各國

南亞墨利加各國

亞墨利加海灣羣島

崑崙續新德  
堂第繼 墟 校字  
甥薄于 達



凡例

一此書以圖為綱領。圖從泰西人原本。鈎摹其原圖。河道脈絡。細如毛髮。山嶺城邑。大小畢備。既不能盡譯其名。而漢字筆畫繁多。亦非分寸之地。所能注寫。故河道僅畫其最著者。山嶺僅畫其大勢。城邑僅標其國都。其餘一概從畧。

一此書專詳域外。葱嶺之東。外興安嶺之南。五印度之北。一切蒙回各部。皆我國家候尉所治。朝鮮雖斗入東海。亦無異親藩。胥神州之扶翊。不應闌入此書。謹繪一圖於卷首。明拱極朝宗之義。而不敢贅一辭。

一南洋諸島國。葦杭閩粵。五印度近連兩藏。漢以後明以前。皆



弱小番部。朝貢時通。今則胥變為歐羅巴諸國埔頭。此古今一大變局。故於此兩地言之較詳。至諸島國。自兩漢時即通中國。歷代史籍。不無紀載。然地名國號。展轉淆訛。方向遠近。亦言人人殊。莫可究詰。轉不如近時閩粵人遊南洋者所紀錄。為可據。此書於南洋諸島國。皆依據近人雜書。而畧附其沿革於後。五印度現為英吉利屬部。皆依據泰西人書。其歷代沿革。過於煩瑣。且半涉釋典。僅於篇中畧叙數語。以歸簡淨。

一西域諸部。迤南之波斯。天方諸國。泰西人繪有分圖。其葱嶺之西。裏海之東。波斯愛烏罕之北。俄羅斯之南。泰西人繪為

一圖。總名為達爾給斯丹。斯丹一作士丹。西域言國主也。元史訛為算端。又作算難。乃古

時康居。大夏。大宛。大月氏。奄蔡諸國。歷代變更沿革。亂如焚絲。近世士大夫。從軍西域者。亦多所撰述。今止就見於官書者。約畧言之。不敢涉考據之藩籬。亦聊以藏拙云爾。

一日本越南暹羅緬甸諸國。歷代史籍言之綦詳。今止就其現在國勢土俗立傳。而畧附其沿革於後。至歐羅巴阿非利加亞墨利加諸國。從前不見史籍。今皆溯其立國之始。以至今日。其古時名國。如巴庇倫。今土耳其東土波斯。即今波斯希臘。今土耳其西土猶太。即拂菻。今土耳其東土羅馬。即大秦。今意大利。多非利加。北境非尼亞。即加爾達。額在阿非利加北境之類。皆別為一傳。附於今本國之後。庶

幾界畫分明。不涉牽混。

一泰西諸國疆域形勢沿革物產時事。皆取之泰西人雜書。有刻本。有鈔本。拜月報新聞紙之類。約數十種。其文理大半俚俗不通。而事實則多有可據。諸說間有不同。擇其近是者從之。亦有晤泰西人時得之口述者。湊合而敷衍成文。期於成片段而已。取材既雜。不復注其出於某書也。

一泰西人如利瑪竇艾儒略南懷仁之屬。皆久居京師。通習漢文。故其所著之書。文理頗為明順。然夸誕詭譎之說。亦已不少。近泰西人無深於漢文者。故其書多俚俗不文。而其叙各國興衰事蹟。則確鑿可據。乃知彼之文。轉不如此之樸也。

一外國地名最難辨識。十人譯之而十異。一人譯之而前後或異。蓋外國同音者。無兩字。而中國則同音者。或數十字。外國有兩字合音。三字合音。而中國無此種字。故以漢字書番語。其不能脗合者。本居十之七八。而泰西人學漢字者。皆居粵東。粵東土語。本非漢文正音。展轉淆訛。遂至不可辨識。一波斯也。而或譯為白西。轉而為包社。巴社。訛而為高奢。余嘗令泰西人口述之。則曰百爾設。又令其筆書之。則曰比耳西。今將譯音異名。註於各國之下。庶閱者易於辨認。然亦不能遍及也。

一泰西人於漢字正音。不能細分。斯也。士也是也。實也。西也。蘇

也。混為一音。而刺與拉無論矣。土也都也度也杜也多也突也。混為一音。而撒與薩無論矣。故所譯地名人名。言人人殊。一泰西各國語音。本不相同。此書地名。有英吉利所譯者。有葡萄牙所譯者。英人所譯。字數簡。而語音不全。葡人所譯。語音雖備。而一地名至八九字。詰屈不能合脗。如花旗之首國。英人譯之。曰緬。葡人譯之。曰賣內。賣讀如美。內讀如呢。今姑用以紀事。無由知其孰為是非也。

一地名中。亞字在首者皆讀為阿。在尾者多讀為訶。加字多讀為嘎。平聲。亦有讀為家者。內字皆讀平聲。音近尼。疴字讀如訶。一各國正名。如瑞國。當作瑞典。連國。當作連馬。西班牙當作以

西把尼亞。葡萄牙當作波爾都噶亞。然一經更改。閱者猝不知為何國。故一切仍其舊稱。

一外國地名人。少者一字。多者至八九字。絕無文義可循。數名連寫。閱者無由讀斷。今將地名人。悉行鈎出。間加圈點。以醒眉目。明知非著書之體。姑取其便於披閱耳。

# 地球圖



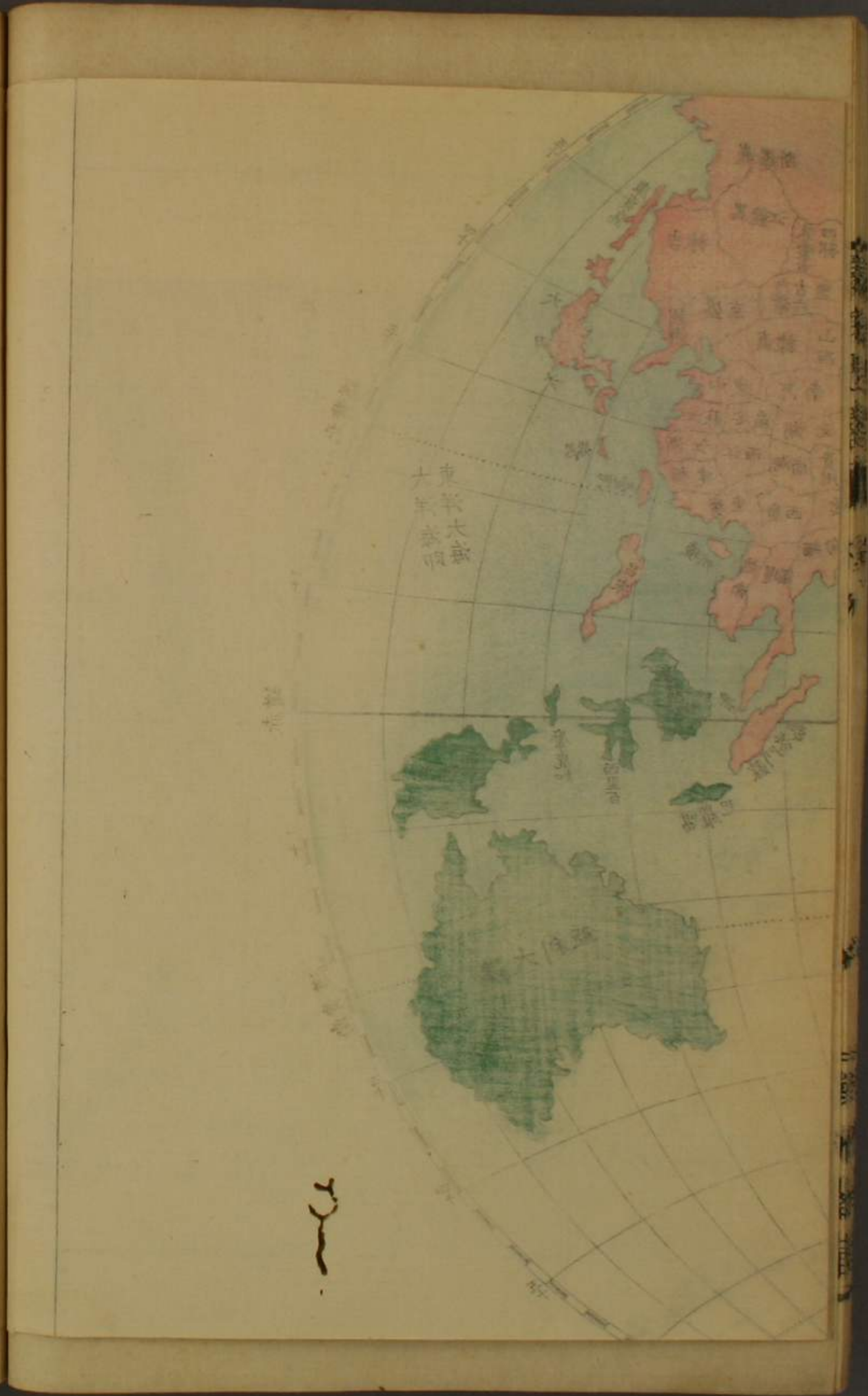
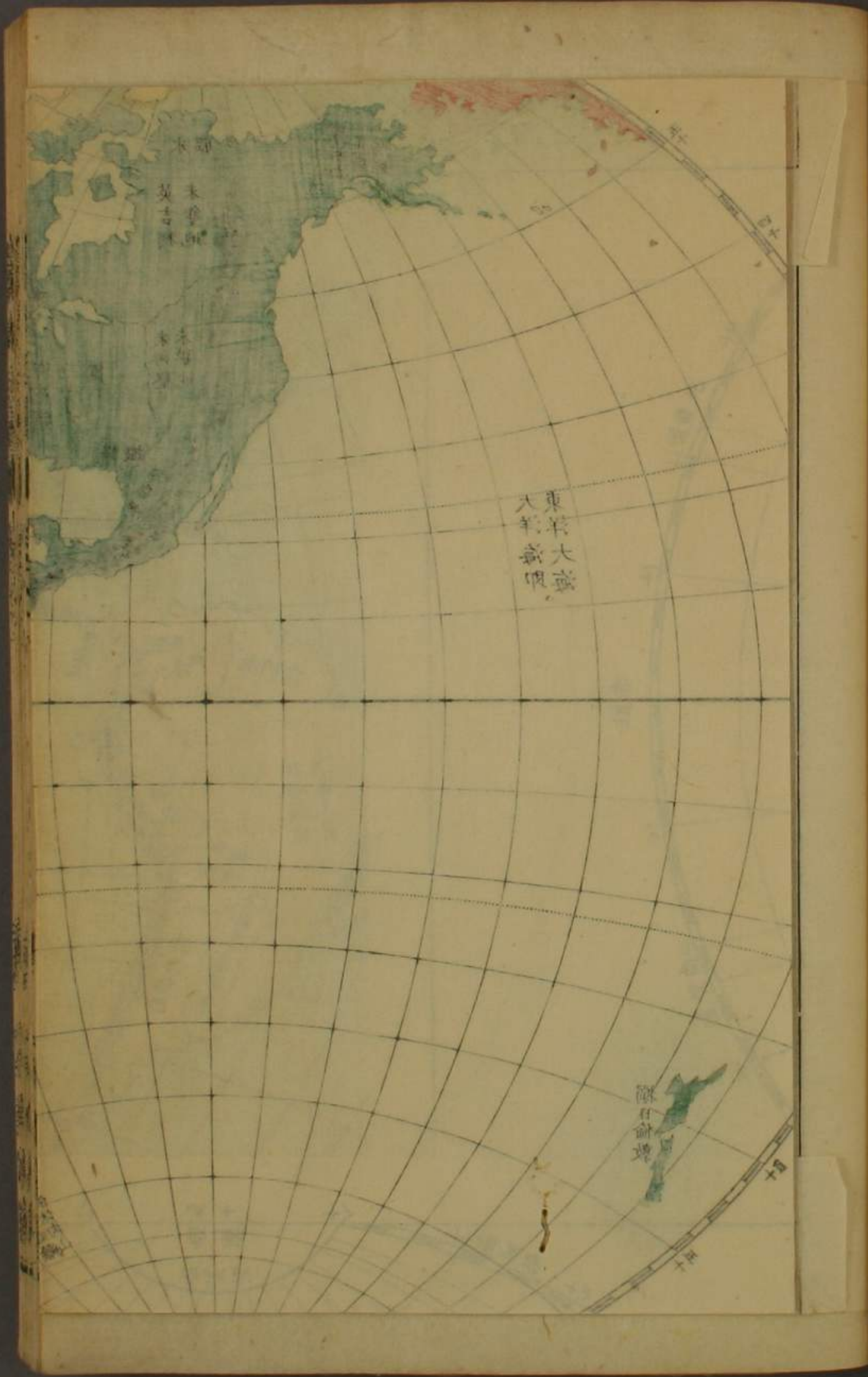
地球圖



# 大東洋圖



世界圖





鈴江貫中臨





地球



地形如球以周天度數分經緯線縱橫畫之每一周得三百六十度每一度得中國之二百五十里海得十之六有奇土不及十之四泰西人推算甚詳茲不贅

地球從東西直剖之北極在上南極在下赤道橫繞地球之中日馭之所正照也赤道之南北各二十三度二十八分為黃道限寒溫漸得其平又再北再南各四十三度四分為黑道去日馭漸遠凝陰沍結是為南北冰海

地球從中間橫剖之北極南極在中其外十一度四十四分為黑道再外四十三度四分為黃道限再外二十三度二十八分



赤道環之。

按北冰海人人知之。南冰海未之前聞。頃閱西洋人所繪地球圖。於南極之下。註曰南冰海。以為不通。華文誤以北冰海例稱之也。詢之米利堅人雅裨理。則云此理確鑿。不足疑也。赤道為日馭正照之地。環繞地球之正中。中國在赤道之北。即最南濱海之閩廣。尚在北黃道限內外。較之北地。寒暖頓殊。遂以為愈南愈熱。抵南極而石爍金流矣。殊不知日馭所行。乃地球正中之地。由閩廣渡海而南。水程約五六千里。而至婆羅洲一帶。乃正當赤道之下。其地隆冬如內地之夏。初然再南而至南黃道限之外。其氣漸平。再西南而至阿非利

加之。岷朴則已見霜雪。又再西南而至南亞墨利加之。鐵耳聶離已近南黑道。則堅冰不解。當盛夏而寒。粟由此言之。南極之為冰海。又何疑乎。中國舟行不遠。以閩廣為地之盡頭。遂誤以赤道為南極。固宜其聞此說而不信也。

大地之土。環北冰海而生。披離下垂。如肺葉。凹凸參差不一。其形泰西人分為四土。曰亞細亞。曰歐羅巴。曰阿非利加。一作利未亞

此三土相連。在地球之東半。別一土曰亞墨利加。在地球之西

半。四大土之名。乃泰西人所立。本不足為典要。今就泰西人海圖立說。姑仍其舊。近又有將南洋羣島名為阿塞亞尼亞州。稱為天下第五大州。殊屬牽強。

亞細亞者。北盡北冰海。東盡大洋海。南盡印度海。西括諸回部。

西南抵黑海在四土中為最大中國在其東南卦兼震巽壤盡膏腴秀淑之氣精微之產畢萃於斯故自剖判以來為倫物之宗祖而萬方仰之如辰極我朝幅員之廣曠古未有東三省之東北隅地接俄羅斯正北之內外蒙古諸部悉其庭幕編入八旗為臣僕西南之青海兩藏置侯尉而安枕西北之新疆回疆包漢志西域諸國之大半而卡外之哈薩克布魯特諸部歲以牲畜供賦役東海之朝鮮琉球南裔之交趾暹羅緬甸南掌廓爾喀諸國修貢職無愆期是亞細亞一土未奉我正朔者僅有東海之倭國北裔之俄羅斯極西之弱小諸回部南荒之印度諸國耳則中國之在亞細亞固不止得其半也

歐羅巴者亞細亞極西北之一隅地形與海水相吞齧比之亞細亞不過四分之一部落甚多就其大者言之約十餘國其人性情精密工於製器長於用舟四海之內無所不到越七萬里而通於中國凡中國之所謂大西洋者皆此土之人也

阿非利加在亞細亞之西南當羅經坤申之位東西南三面皆大洋北面兩內海界隔紅海地中海僅一綫與亞細亞相連其地廣莫約得亞細亞之半迤北有回部餘皆黑夷天時炎酷土脈粗頑人類混沌在四土中為最劣

亞墨利加在地球之西半與三土不相屬地分南北兩土中有細腰相連北亞墨利加之北界直抵冰海其西北一角與亞細

亞東北一角相近。中隔海港數十里。東面與歐羅巴諸國。隔大西洋海遙對。西面大洋海直抵亞細亞之東方。見畔岸。南亞墨利加與北亞墨利加一綫相續。其極南地盡之處。已近南水海。兩土合計。約與亞細亞表延相埒。其地自剖判以來。未通別土。歐羅巴人於前明中葉始探得之。

四土皆從北極紛披下垂。南黃道之南。僅有島嶼。再南則汪洋一水。直至南極無片土矣。土在上而水在下。亦坤輿自然之理也。

雅裨理云。兩年前。佛郎西英吉利米利堅西班牙四國。曾遣四舟向南探之。近南水海一帶。尚有國土。其廣狹未能詳也。

四大土之外。島嶼甚多。最大者澳大利亞。餘則亞細亞之南洋諸島。亞墨利加之海灣羣島。皆商艘數至之地也。

土之外皆海也。一水汪洋。誰為界畫。就各土審曲面勢。強分為五。曰大洋海。曰大西洋海。曰印度海。曰北水海。曰南水海。

大洋海者。由亞細亞之東。抵南北亞墨利加之西。即中國之東洋大海。泰西人因其風浪恬平。謂之太平海。洋面之廣闊。以此為最。蓋環繞地球之半矣。米利堅人謂赴粵買茶。由此路可近三萬里。因其過岷處太險。山之盡頭。番謂之岷。且汪洋數萬里。無添備水食之處。卒亦罕有行者。

大西洋海。由歐羅巴阿非利加之西。至南北亞墨利加之東。遠

者萬餘里。近者不足萬里。

印度海。北至亞細亞。東至澳大利亞。西至阿非利加。由適中之

印度一土。而南望故西人以此稱之。即中國之南洋。暨所傳之

小西洋。

北冰海者。亞細亞歐羅巴北亞墨利加三土之北境。環而拱之。

近岸千百里。霜雪凝結。堅冰不解。海有大魚。能吞舟。莊子所謂

北溟有魚。其名為鯨者。殆謂是歟。

南冰海在南極之下。氣候與北冰海相若。

亞細亞有阿勒富海。在波斯阿刺伯之間又有紅海。泰西名勒爾西皆由印度

海分注。歐羅巴有地中海。泰西名墨力特爾勒尼又有黑海。一作美的德拉盧

泰西名勒必西又有黃海。泰西名波羅的海皆由大西洋海分注。惟亞細亞

西境之鹹海。一名死海。又名鹽海。泰西名亞裏海。泰西名喀爾士必安

又作加斯比約則與大海絕不相通。蓋本大澤。強名之為海耳。

Table with 12 vertical columns and faint text on the left side.

皇清一統

輿地全圖





皇  
 清  
 一  
 祿  
 與  
 文  
 全  
 圖  
 畫



鈴江貫中臨

皇覽一錄





皇清一統輿地全圖

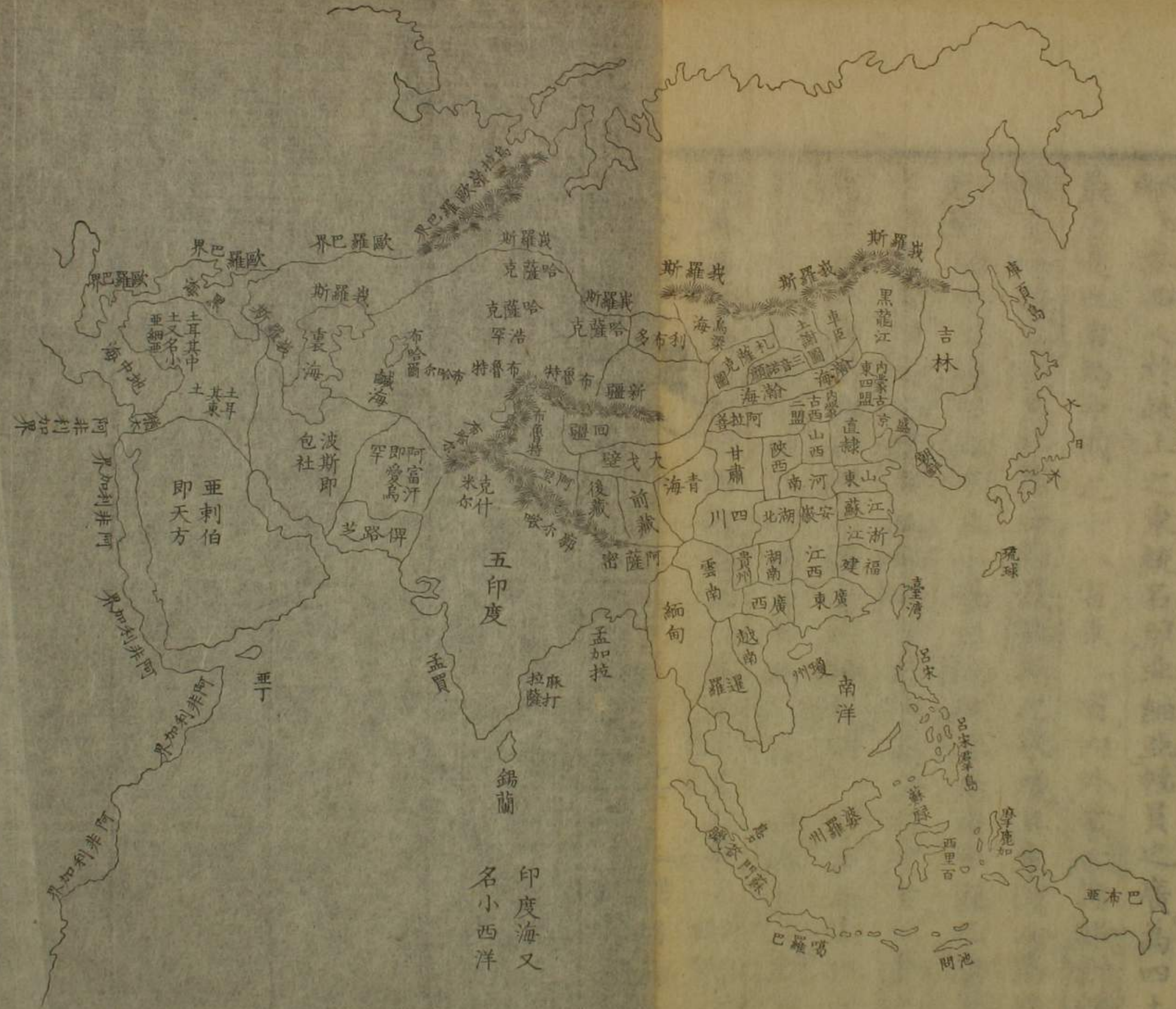
坤輿大地。以中國為主。疆域之界畫。山川之形勢。人人知之。不煩覩縷。我國家龍興艮維。奠基於瀋。吉林一省。東盡赫哲。費雅諸部。黑龍江一省。北跨外興安嶺。周廻萬餘里。皆自古重譯不到之地。至若旃裘毳幕。碁布北庭。內外蒙古諸部雪嶺天山。蟠迴西域。新疆襄平箕子之遺封。朝鮮烏斯吐藩之舊部。青海西藏昔限異方。今歸典屬。輶車往復。幾亦無殊。且又內府圖志。考據綦詳。諸子百家。論述尤夥。非危言之所能盡。亦非外史之所宜言。謹摹皇朝輿地全圖於卷首。而說不贅焉。

皇清一統輿地全圖 卷之一 十五 附頁四歲





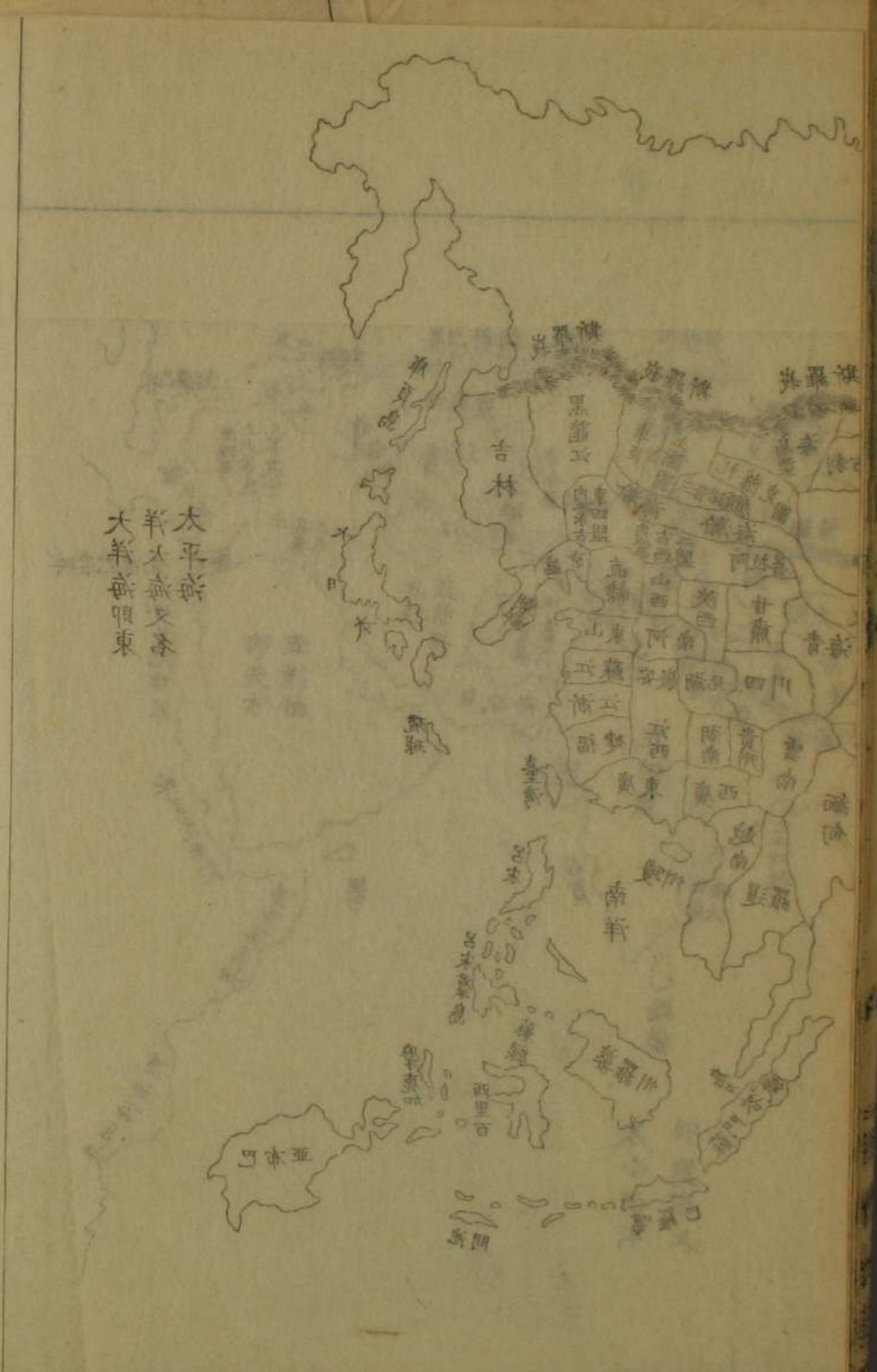
海水北



大洋海即東  
洋大海又名  
太平洋

鈴江貫中臨

亞細亞圖



亞細亞

亞細亞本土其買諾古時地名其西土國名有東中西三土其中土名買諾今稱泰西人於此土之東統名曰亞細亞幅員之廣為四土之最居是土者為中國之十八省東三省內外蒙古諸部新疆回疆青海前後藏其北際海為俄羅斯之東境其東濱海藩國曰朝鮮海中三嶋曰日本又小嶋曰琉球其南與中國之滇粵諸省毘連者曰安南暹羅緬甸南掌散布南海之中者曰南洋羣島其西北與新疆回疆毘連者曰西域諸回部其西南與西藏毘連者曰廓爾喀曰五印度再西為阿富汗俾路芝波斯諸回部再西南為阿刺伯回部再西北為土耳其之東土即猶太再

諸部

西為土耳其之中土買諾。所謂小亞細亞者也。北距北冰海東距大洋海。即東南距印度海。即南海及西距紅海地中海黑海。是為亞細亞之全土。

按俄羅斯境土在亞細亞者十之六。而其國都在歐羅巴之波羅的海隅。土耳其東中兩土在亞細亞而其建都之西土亦在歐羅巴。兩國分圖俱歸之歐羅巴。如其實也。

亞細亞

# 東洋二國圖





鈴江貫中臨

東園圖  
東洋圖

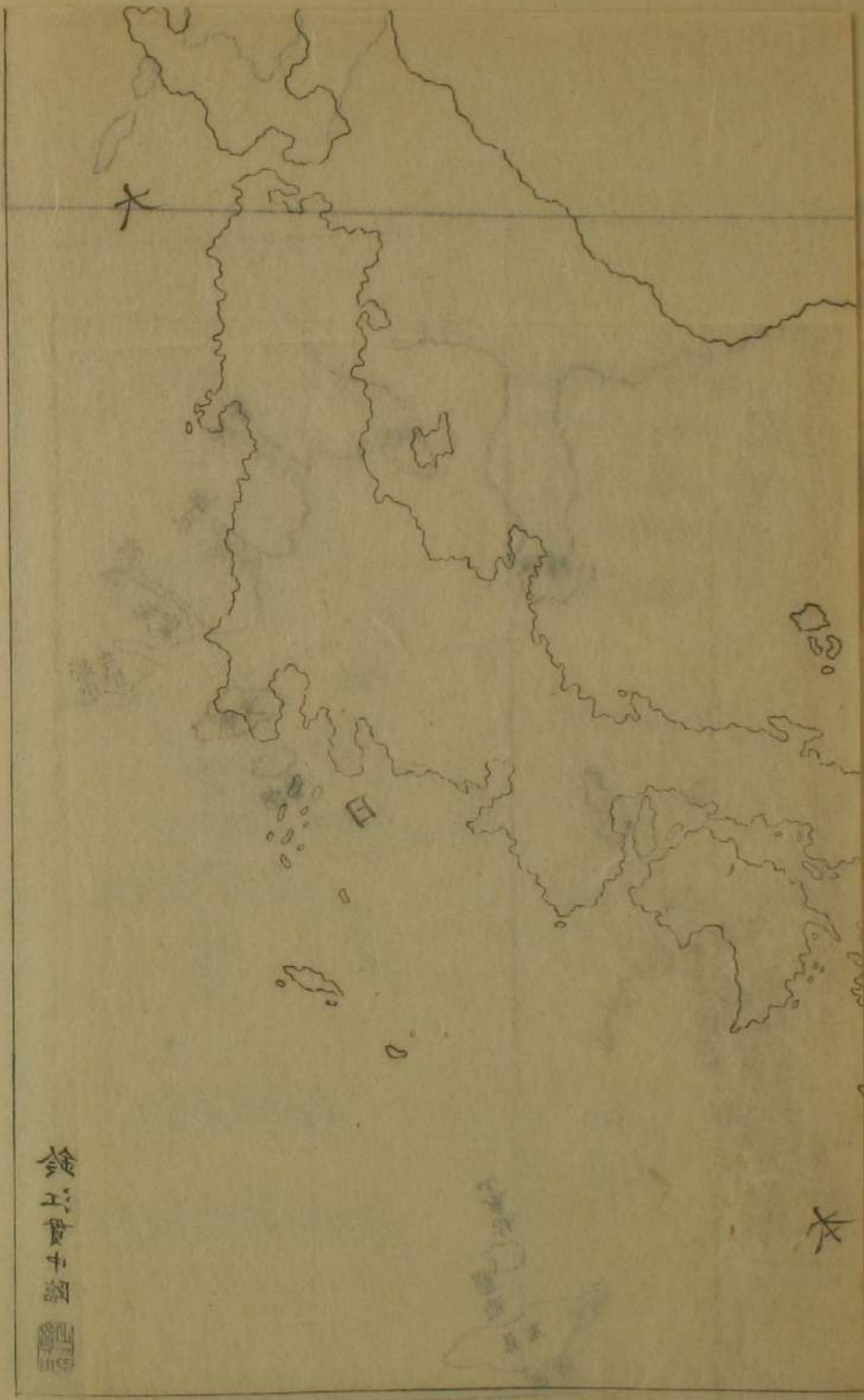


東洋二國

鈴江貫中臨

東洋二國





東洋二國

東洋浩渺一水直抵亞墨利加之西海數萬里別無大土附近

中國者止有日本琉球二國蓋神州之左翊也西洋人海圖將日本三嶋列朝

鮮以北係屬錯誤彼市舶罕到東洋就所傳聞者以意為之耳茲據海國聞見錄更正之

日本古稱倭奴其國在東海中平列三大嶋北曰對馬嶋與高

麗南境相直一夜可達明季關白為亂者是也中曰長崎土較

大與浙海普陀山相直內地商船互市於此南曰薩峒馬與浙

之溫台相直人強健刀最利兼產馬明嘉靖年間擾閩浙之倭

寇薩峒馬也三島之外小島甚多王居長崎之東北地名彌耶

穀譯曰京官皆世祿仍漢制稱刺史二千石文字同中國讀以

流泉... 卷二十一

倭音歷代以來不爭王而爭上將軍故上將軍第宅時更新主而王無易姓立法嚴人少鬪爭犯法者輒走山谷自殺呼童僕鳴掌則應竟日不聞人聲好佛敬祖先得香花佳果必供佛或走獻祖墳俗尚潔街衢時時掃滌男女皆大領闊袖女加長以曳地繪染花卉禪裏帛幅著短襪曳絲履男髻鬚而雞頂額留鬢髮至腦後闊寸餘縮為髻髮長者翦之女多美髮日洗滌薰以楠沈前後挽髻插玳瑁簪其男女眉目肌理髮鬚華土信東方秀氣之所鍾也長崎與普陀東西對峙水程四十更六十里為一更橫洋翦渡風浪極險廈門至長崎水程七十二更由臺灣雞籠山之北渡米糖洋香蕈洋北風從五島門進南風從天堂門進

前明中葉大西洋之葡萄牙嘗欲據其海口又以洋教誘其土人日本與之戰荷蘭以兵船助日本葡萄牙遁去故其國與通商者中國與荷蘭而已所產者紅銅硫磺海菜之類節採海國聞見

顧亭林天下郡國利病書云倭奴隣三韓而國故名韓中倭後自惡其名更號日本在東南大海中依山島而居地方數千里為畿五曰山城曰大和曰河內曰攝津曰和泉共統五十三郡為道七曰東海統一百十六郡曰南海統四十八郡曰西海統九十三郡曰東山統一百二十二郡曰北陸統三十郡曰山陽統六十九郡曰山陰統五十二郡為島三曰伊

岐曰對馬。按海國聞見錄稱日本平列三大島其迤北者名對馬島而此所云對馬島止統兩郡蓋對馬本北境小島之名後來遂以為北境總名余嘗見日本人所作廣對馬島賦傲選體極瑰麗自注云島小不足賦故廣言之亦一證曰多襲各統二郡地皆依水附冀郡之大者不過中國一村落戶可七萬課丁八十萬有奇國王一姓歷世不易初號天御中主居築紫宮其子號天村雲尊自後皆以尊為號傳世三十二至彥瀲尊第四子號神武天皇徙太和三州檀原宮傳至守平天皇凡四十一世復徙都山城國其國文武僚吏皆世官自兩漢時始通中國魏晉以後得五經佛教於中土於是沙門之教盛行唐貞觀間嘗遣使往諭宋初遣國僧齋然浮海貢獻太宗賜紫衣厚存撫之其傳國已六十四世

矣。按後漢書倭在韓東南大海中依山島為居凡百餘國自武帝滅朝鮮後通漢者三十許國大倭王居邪馬臺國男子皆黥面文身男女無別飲食以手俗皆徒跣云云是日在漢時并非一國土俗與諸番島無異其文字官制自是兩漢通中國後始學得之此所云六十四世溯之當在商周其國王一切名號當係通華文後增飾為之耳又元史世祖至元間遣的黑由高麗往諭日本日本不納又命秘書監趙良弼往日本始遣使臣彌四郎來然良弼再往皆僅至其太宰府未至王京文永十一年命經略忻都等以舟三百載兵一萬五千人征之入其國敗其兵矢盡而還弘安八年命范文虎阿塔海將兵十萬以戰船九百征日本至平壺島大風破舟文虎等乘堅船遁還棄十餘萬衆於山下盡為日本所殲得還者三人而已後再議征討以劉宣言而止又明史洪武

言最... 卷之... 寸眉閣

四年日本國王良懷遣僧袒朝來貢。文中三年以後屢寇山東浙江沿海備之。嘉靖十年永樂元年國王源道義遣使入貢賜以金印仍寇抄不已十七年總兵劉江大破倭於望海塢俘斬二千餘人由是稍斂迹。嘉靖初國王源義植幼闇不能制命羣臣爭貢僧宗設與僧瑞佐在甯波爭坐次相仇遂大肆殺掠屢寇甯台徽人汪直為倭舶渠魁奸民徐海陳東毛烈並引倭為寇沿海騷動王忬督師至浙薦材勇將俞大猷等大有斬獲既而罷去以張經督軍務大破倭於王江涇因趙文華讒搆論死倭遂犯蘇松諸郡縣所至殘破胡宗憲為總督以計誘殲徐海俘麻葉陳東復誘汪直內渡斬之賊渠畧盡而汪直

餘黨趨閩海大肆殺掠屢破郡邑宗憲尋被逮自殺命戚繼光劉顯俞大猷協力剿閩廣賊屢戰克捷擒斬畧盡倭患始息。文祿元年萬曆二十年倭酋平秀吉寇朝鮮秀吉者薩摩州人販魚為業關白信長。關白日收養之能畫策會信長為其下所殺秀吉平其亂遂居關白之位以誘劫降六十六州朝鮮之釜山與日本對馬島相望時朝鮮王李昫酒於酒秀吉謀取其國遣其渠行長清正率舟師數百艘逼釜山鎮朝鮮望風潰王奔平壤復奔義州倭遂入王京剽府庫八道幾盡沒王復奔避愛州遣使告急朝議救之前軍失利兵部尚書石星議遣人探之嘉興無賴子沈惟敬應募往尋以李如松為東征

提督襲平壤大捷斬級千二百餘皆焚溺死。行長遁還龍山。官軍乘勝輕進敗於碧蹄館。已而封貢之議起。石星主之。為倭所給。乃再議東征。以刑玠總督薊遼。楊鎬駐天津。倭渠清正攻南原。守將楊元棄城遁。官軍退守王京。麻貴攻尉山。垂克而遽收軍。官軍尋大潰。死者萬餘。時劉綎以川兵至。約行長為好會。行長以五十騎來。綎伏兵欲擒之。行長馳去。無何平秀吉死。諸倭引兵歸。劉綎等邀擊之。有斬獲。倭遂揚帆去。諸帥以大捷聞。論功有差。沈維敬以通倭棄市云。余嘗謂日本一國。崑崙大海之東。制倣周漢文。同斯邈。非以寇攘為俗者。自通中國以來。雖共球不時至。而未嘗西向遺一矢付之。

度外何損華威。元世祖雄心夸肆。忽欲強以臣妾。招諭不從。威以兵力。無端舉十萬之師。坑之海外。輪臺旋悔。不謀再舉。倭人自是遂有輕中國之心。有明一代。寇掠頻仍。馴至東南半壁蹂躪無完宇。而朝鮮亦幾遭蠶食。皆由元人為之禍始也。我國家龍興遼瀋。聲靈先播。賜谷扶桑。片土龍慄。有年故靜。守東隅不敢箕踞。向漢又禁絕貢舟。我之估帆往而彼之市舶不來。二百年中遂相安於無事。信籌邊自有良策矣。元王暉汎海小錄云。由對馬島六百里。踰一歧島。又四百里。入容浦口。又二百七十里。至三神山。其山峻削。羣峯環繞。海心望之。鬱然為碧芙蓉也。上無雜木。惟梅竹靈藥。松檜杪羅。

等樹其居民多徐姓。自云皆徐福之後。海中諸嶼。此最秀麗。方廣十洲記所云。海東北岸。扶桑蓬邱瀛州。周方千里者也。余按三神山。本方士夸誕之說。用以欺誑人主。果即係日本附近小島。則當日船交海中。何為求之不得。後漢書倭國傳稱。會稽海外有夷洲及澶洲。秦始皇遣方士徐福。將童男女數千人。入海求蓬萊神仙。不得。徐福畏誅。不敢還。遂止此洲。世世相承。有數萬家人民。時至會稽市。王暉小錄所云。或即夷洲澶洲之類。至三神山之名。其為傳會無疑也。泉州陳資齋提軍倫少時嘗附商船遊日本。言其風土甚悉。云日本人皆覆性單姓者。徐福配合之童男女也。徐福所居之地。名徐

家村。其塚在熊指山下。云徐家村。熊指山。不知在日本何地。蓋華人入倭。自徐福始。其遺民年久繁衍。遂散布於通國。倭人通中國文字。當係君房教之。特海外遠夷。輶車罕至。往來者皆商賈之流。無由探悉其原委耳。

琉球在薩峒馬之南。東洋小國也。周環三十六島。皆海中拳石。其國都之島較大。南北四百餘里。東西不足百里。舊分山南山北中山三國。後并入中山為一。故稱中山王。王尚姓。自紀載以來。一姓相傳。無改步。國小而貧。逼近日本。屬役良苦。自前明世修貢職。我國家煦育寰瀛。體卹尤至。其貢舟三年一至。許其販鬻中土之貨。免其關稅。舉國賴此為生。王薨則世子遣使請命。

例遣文臣二人為正副使。賜一品服。持節航海。冊其世子為中山王。故其國之風土。多有能言之者。由福州之五虎門放洋。用卯針約四十餘更。至孤米山。其國之大島也。再東即至其國。國分三路。曰首里。曰久米。曰那霸。由內地往。收泊必於那霸。其地商賈萃集。為大都會。王居首里。山之脊也。國與中國同文。官之最尊者。為金紫大夫。歲得俸米百石。以次遞殺。守土之官。曰按司。一按司所轄。約六七里。土磽瘠。產米絕少。以地瓜為食。即番薯非官與耆老。不食米。地無麻絮。以蕉為布。類織蒲。負戴者圍下體。餘皆裸露。海風最烈。屋瓦常飛。故構屋甚卑。簷與肩齊。王居與使館較。軒昂。以大繩繫柱。而釘於地。防海風也。其士大夫以

黃帛為冠。似浮屠氏之冠。大領博袖。繫帶。

周海山尚書嘗使琉球。著中山志云。琉球自古未通中國。隋時有海船望見之。始知其地。因其島與紆蟠如虬龍流動之形。故稱為流虬。後乃改為琉球字。唐宋以後漸通。中土明初入貢。太祖賜以閩人善操舟者三十六姓。修貢職甚謹。封舟頻往。後為日本所滅。王被虜。不通音信者數十年。已而遣使來。言王被執不屈。倭送還復國。由是復修職貢如常。期云。余按琉球東洋小島。受役於倭。貧弱不能自存。惟賴貢舟。販鬻稍得餘資。以餬口。資本皆貸於日本。販回之貨。運往日本者八九。國人貧甚。不能買也。其國比之南澳。平潭。差大而

及臺灣之半。蓋滄海之一粟耳。然累世效貢職。受正朔。遂為東海藩臣。比於朝鮮。交趾。國貴自立。豈不信哉。

*[Faint vertical text in columns, likely bleed-through or secondary text]*

# 南洋濱海各國圖





# 南洋圖

## 南洋實地



錢氏書中編





乃施短榻。取士用策論詩賦。設鄉會科。士大夫皆好吟詠。詩或劣不成句。而人人喜為之。國分四十餘省。一省所轄止數縣。文武官名畧同內地。總督皆阮姓。王之族也。貴官坐堂皇。或解衣捫蝨。其簡陋如此。宴客設銅盤。置蔬肉各少許。無醯醢。以醃魚汁代之。鴉片之禁甚嚴。犯者立寘重典。東南臨海有都會。曰祿或作祿賴一作龍奈一作農耐占城之故都也。南境臨海有都會。曰東埔寨或作東埔寨真臘之故都也。閩廣商船每歲往來貿易。別國商船入港。譏防甚嚴。權稅亦重。諸國惡其煩苛。故市舶罕有至者。所產者番木沉楠諸香。鉛錫桂皮象牙燕窩魚翅之類。其入貢由廣西之太平府入關。不由海道。安南本中國地。諸書言之甚詳。故不多贅。

顧亭林天下郡國利病書云。安南古交阯也。秦開嶺南以交阯隸象郡。漢武帝置交阯九真日南三郡。光武中興。以任延錫光為交阯九真守。教耕種制冠履。始知婚娶立學校。女子徵側徵貳反。馬援討平之。建安中。改為交州。前五代並因之。唐初改安南都護府。安南之名始此。五季梁貞明中。為土豪曲承美所據。自是迭相奪。管內大亂。有丁部領者平之。宋乾德初。上表內附。詔以部領為安南郡王。自是始為外夷矣。部領傳子璉及璿。大校黎桓篡之。傳二十年。至子龍廷。為李公蘊所篡。李氏傳八世。二百二十二年。至李昊。昂無子。女昭盛立。避位干夫陳日照。詔封日照為安南國王。傳至日烜。元世

祖召使入覲。不奉命。大發兵討之。尋遣使謝罪。修職貢。陳氏傳十二世。凡一百七十年。至明洪武二十一年元中五年。陳煒為其國相。黎季犛所弑。季犛子蒼更名胡查。改國號曰大虞。永樂二年。年老。搢送日烜孫陳天平至。諭查迎還故主。查陽奉命。天平至。伏兵劫殺之。命朱能張輔沐晟等率兵討之。生擒黎季犛。黎蒼即胡查。遂復安南為郡縣。立都布按三司。分為十五府五州。後因中官馬騏貪黷。誅求盜賊。蠶起。土官黎利乘之為亂。宣德元年。命王通柳升討之。柳升敗死。王通棄地與利盟約而退。宣宗由是決意棄安南。黎利尋奉表謝恩。命利權署國事。黎氏傳十世一百十年。嘉靖元年。黎譔為其臣。莫登庸所

篡命。仇鸞毛伯溫討之。登庸面縛降。以為安南都統使。自是來貢不絕。云云。按莫氏之後。復為黎氏所奪。兼并占城為一國。稱占城為廣南。以大酋阮氏世守之。漸成尾大。我朝乾隆末年。黎維祁為廣南大酋。阮光平所逼。棄國來奔。大兵征之。光平初拒命。尋乞降。入朝受封。傳子光纘。為黎氏之甥。阮福暎所滅。福暎請更國名。改封越南國王。至今世修貢職焉。○又天下郡國利病書云。占城古越裳氏地。在交州之南。秦為象郡。林邑縣。漢末大亂。功曹子區連殺縣令。自號為王。謂之林邑國。數世後。其王無嗣。甥范熊代立。傳子逸。晉咸康二年。逸死。夷奴范文篡立。都典衝。侵擾交州。進寇九德。傳子佛孫

胡達屢寇日南九真交州遂至虛弱至胡達孫文敵為扶南所殺大臣范諸農平其亂自立為王傳子陽邁孫吐宋元嘉九年二十二年使宗慤檀和之討之乃遣使朝貢隋初未賓服遣劉方甯長真伐之其王梵志遣使謝罪于是朝貢不絕唐貞觀中王頭黎死子鎮龍被弑立頭黎女為王國人不服更立頭黎姑之子諸葛地為王妻以女國乃定周顯德五年王釋利因德漫遣使朝貢始自稱占城國有宋一代屢入貢時時與交州構兵乾道四年占城以舟師襲真臘入其國都慶元五年真臘大舉伐占城殺戮殆盡俘其王以歸國遂亡其地悉歸真臘因名占臘云其後國王或云真臘人或云占城恢復

無可據者元世祖至元十五年遣使貢方物奉表降十九年以其國王孛由補刺者吾既內屬即其地立省而其子補的負固不服遣唆都征之自廣州航海至占城港分遣陳仲達等由瓊州三道攻之入其國其王逃入山遣使求歸順復潛殺使臣唆都轉戰至木城下阻隘不得進遂引還後雖歸款終無順志明洪武元年遣使入貢二年遣行人吳用賜以璽書自是常修貢職迄嘉靖年間朝貢不絕云云余按占城自漢末自立為國相傳千有餘年後為安南所并名其地為廣南今王安南之新阮舊阮皆由廣南藩封得國蓋江黃之不祀久矣○又天下郡國利病書云真臘一名甘孛智一作甘莫惹又

作激浦只又作千波

又曰吉篋本扶南屬國隋時始通中國

底阿俗稱東埔寨

唐貞觀初并扶南而有之唐人虬髯客傳疑是寓言扶南即狼臙裸國其

先女子為王號曰葉柳

柳音耶其南有徼國人名涅浩來化葉

柳遂以為妻惡其裸教著貫頭國內效之男子下體著橫幅

曰水慢其後天竺僧橋陳如有其國教國人事天神每旦誦

經咒故易世既久真臘重僧云唐白雉永徽初并有鳩密富那伽

乍武令僧高等國神龍後以後國分為二其南近海號水真臘

其北多山阜號陸真臘後復合而為一及滅占城號為占臘

役屬參半真里登流明蒲甘蒲甘即緬甸等國各領聚落大者十

餘地方七十餘里元元貞中遺使招諭之乃始臣服明洪武

應永樂年間累次朝貢又云真臘城周二十里戶口二萬餘石

濠廣二十餘丈屬城三十各數千戶王宮及官舍皆面東城

門上有石佛頭五飾其中者以金當國中有金塏金橋王宮

正室瓦用鉛歲時相會則羅列玉猿孔雀白象犀牛於前飲

食用金盤金盃故俗稱富貴真臘云又陳資齋海國聞見錄

云東埔寨介居兩大之間東貢安南西貢暹羅稍有不遜水

陸各得并進而征之余按據顧書則真臘在明初尚稱富盛

據陳錄則真臘在國初尚存小國今則為越南之嘉定省不

知何時夷滅蓋安南雖累世通貢而蠻觸相吞向無入告之

說故占城真臘之亡於何時竟未有能言之者陳資齋海國

聞見錄云。安南以交趾為東京。以廣南為西京。由廈門赴廣南。取道南澳。見廣之魯萬山。瓊之大洲頭。過七洲洋。取廣南外之咕囉羅山。而至廣南。計水程七十二更。赴交趾。則由七洲洋西繞北而進。計水程七十四更。七洲洋在瓊州府萬州之東南。往南洋者必經之路。中國商舶行海。以望見山形為標識。至七洲洋。則浩渺一水。無島嶼可認。偏東則犯萬里長沙千里石塘。偏西則溜入廣南灣。舟行至此。固不惕惕。風極順利。亦必六七日方能渡過。七洲洋有神鳥。似海鴈而小。紅嘴綠脚。尾帶一箭。長二尺許。名曰箭鳥。行舟或迷所向。則飛來導之。

俗傳紅毛船最畏安南。不敢涉其境。其人善於泅水。遇紅毛夾板。則遣數百人背竹筒。攜細縷。沒水釘於船底。從遠處登小舟牽曳之。俟其攔淺。乃火焚而取其貨。又或謂安南人造小舟。名曰軋船。能攻夾板船底。故紅毛畏之。以今考之。皆不甚確。蓋占城之北。海形如半月。海水趨灣。其勢甚急。海船或溜入灣內。無西風不能外出。紅毛夾板入溜。攔淺。曾敗數舟。故至今歐羅巴人涉海。以望見廣南山為厲禁。商船入安南內港。土人皆用小船繫繩牽引。乃慮其攔觸礁淺。藉為嚮導。即中國各港之引水船。反用之以碎敵船。理或有之。惟沒水而釘船底。則事涉杳茫矣。至軋船之製。曾有繪圖做造者。施



之海面。仍無異常船耳。食之談。施之實事。往往鑿杓。正不獨此一事也。

澎湖有蔡進士名廷蘭者。為諸生時。渡海遭颶風。飄至安南之廣義。王從陸路遣送歸。自廣義至諒山。歷安南十四省。所至之地。必有閩粵人聚處。各有庸長司其事。閩則晉江同安人最多。蓋不下十餘萬也。所著安南紀程。言之甚悉。

暹羅南洋大國也。北界雲南。東界越南。南臨大海。西南連所屬各番部。西界緬甸。西北一隅界南掌。其地古分兩國。北曰暹。南曰羅斛。暹多山艱食。羅斛傍水有餘糧。暹乃降於羅斛。合為暹羅國。國有大水二。一曰瀾滄江。發源青海。歷雲南入暹羅之東。

北境至東埔寨入海。一曰湄南河。發源雲南之李仙把邊等河。至暹北境。會諸水成大河。至羅斛南境入海。海口曰竹與。由竹與入內港。至曼谷都城。一作萬國長一千數百里。水深濶。容洋艘出入。大城皆在河濱。最著者曰湛地門。曰萬巴曬。故都曰猶地亞。在湄南河上游。沿河一帶。居民皆架屋水中。華人構瓦屋。樓閣相望。土人所居皆蘆葦。湄南河勢緩而散。田疇藉以肥沃。農時掉舟耕種。插秧畢而河水至。苗隨水長。不煩薈溉。水退而稻熟矣。米極賤。每石值銀三星。時載往粵東售賣。王衣文彩佛像。體貼飛金。用金皿。乘象輦。以閩粵人為官屬。理國政。掌財賦。俗崇佛。僧沿門募食。各施精飯。食餘則餉鳥雀。蘭若無舉火者。又信

番僧符咒。一種人善咒法。刀刃不能傷。名為共人。王養以為兵衛。犯事應刑。令番僧以咒解之。方與施刑。西界有大城曰馬耳。大萬南界有大城曰刺郡。皆著名富庶之地。國之西南有斜行。六坤宋卡大年吉連丹丁噶奴諸番部皆其屬國所產者。銀鉛錫沈香束香降香象牙犀角烏木蘇木冰片翠毛牛角鹿筋藤席佳紋席藤黃大楓子豆蔻海參燕窩海菜。其入貢由海道抵粵東。

天下郡國利病書云。暹羅國本暹與羅斛二國。地古赤土及波羅刹也。暹國土瘠不宜耕藝。羅斛平行而多稼。暹人歲仰給之。隋大業三年。屯田主事常駿等自南海郡乘舟使赤土。

至今訛傳為赤眉遺種。元貞初。暹人嘗遣使入貢。至正間。

暹始降於羅斛。而合為一國。明洪武初。遣使朝貢。進金葉表。

七年九年二十年皆入貢。二十八年遣內臣趙達宋福等使。

暹羅。祭故王賜其嗣王文綺。永樂元年遣使賀即位。自是入。

貢不絕。十七年遣使諭其國王。俾與滿刺加平。十九年。

遣使貢方物。謝侵滿刺加之罪。自正統至嘉靖間。入貢如常。

期云云。按暹羅自我朝定鼎之後。修貢職尤恭謹。乾隆中國。

為緬甸所滅。旋恢復。故王無後。推立大酋鄭昭為長。昭中子。

華嗣立。誥封為暹羅國王。相傳至今焉。暹羅為蠻方大國。隔。

以安南緬甸。與中國地界相接者。僅滇省邊徼之一隅。故自。

古無擾邊之事。而恪修貢職。自元明迄我朝。五六百年無改易。可謂不侵不叛之臣矣。

海國聞見錄云。廈門至暹羅水程。過七洲洋。見外羅山。向南見玳瑁洲。鴨洲。見昆侖。偏西見大真嶼。小真嶼。轉西北取筆架山。向北至竹嶼港口。計一百八十八更。入港又四十更。乃抵萬國都城。共水程二百二十八更。而由廈門至柬埔寨。僅水程一百十三更。何以相去甚遠。蓋柬埔寨南面之海。盡屬爛泥。名曰爛泥尾。下接大橫山。小橫山。是以紆迴外繞。而途遠也。

暹羅流寓。閩粵人皆有之。而粵為多。約居土人六分之一。有

由海道往者。有由欽州之王光十萬山。穿越南境而往者。其地土曠人稀。而田極肥沃。易於耕獲。故趨之者衆也。然其國多蠱崇。信符咒。風俗政治。遠遜安南。蓋安南夙隸版圖。漸被車書之化。而暹羅則終古荒服。僅達標航。故宜其相逕庭也。

緬甸一名阿瓦。種人之名。蠻部太國也。北界野夷。東北界雲南。南掌。

東界暹羅。西南距印度海。西北連東印度。其都城距雲南省三十八程。山曰小豹。水曰怒江。一名潞江。又稱大金沙江。發源前巖。歷雲南入緬界。濶五里。緬人恃以為險。其俗剽悍。性多詐。有室廬以居。象馬以耕。舟筏以濟。其文字進上者用金葉。次用紙。次用檳榔葉。謂之緬書。男子善浮水。綰髻頂前。用青白布纏之。

婦人綰髻頂後事佛教僧。有大事則抱佛說誓。質之僧。然後決。國有五城。以木為之。曰江頭。曰大公。曰馬來。曰安正。國曰蒲甘。緬王城。王所居也。其王稱達喇瓦底。向由雲南入貢。先是英吉利蠶食東印度諸部。將及緬界。道光四年。緬王率大兵迎擊之。英師敗績。已而英人以兵船入內港。即怒江口緬人奮力搏戰。為炮火所轟而潰。英師將逼都城。王不得已議和。讓海濱曠土。為英埔頭。其西南曰馬爾達般。曰達歪。其西北曰阿喀喇。緬人時懷報復之志。尚未動也。英吉利有新闢之地。曰阿隆密。在緬甸西。北。本土夷地。英人從東印度跨割有之。詳五印度圖說。

南掌一作緬掌。北界雲南。東界暹羅。西南界緬甸。地甚褊小。本

緬甸別部。國朝內附。貢馴象。

天下郡國利病書云。緬人古朱波也。漢通西南夷。後謂之揮。

唐謂之驃。宋元謂之緬。自永昌西南。山川延邈。道里修阻。因

名之曰緬也。漢和帝永元五年。揮國王雍繇調重譯奉珍寶。

賜以印綬。安帝永甯元年。遣使朝賀。獻樂及幻人。唐德宗十

八年。驃國王雍羌遣其弟悉利移來朝。獻國樂。其曲皆梵音。

經論。憲宗元和元年。懿宗太和六年。皆遣使來貢。宋徽宗崇

甯四年。緬甸貢白象。五年。蒲甘入貢。今緬甸王城高宗紹興間。俱

來貢。元世祖至元中。由吐番三討之。後於蒲甘。緬王城置邦

牙等處宣慰使司。明洪武間。始歸附。永樂間。遣翰林張洪使

其地正統間宣慰莽次割。勅麓川叛夷思任思機來獻。益以地。嘉靖初孟養思倫猛密思真連兵侵緬。殺莽紀歲。緬訴於朝。委官往勘。不聽。嘉靖中紀歲支子瑞體起洞吾。復有其地。東破纜掌。即南南取土啞。暹羅攻景邁。服車里。囚思個。陷罕拔。號召三宣。為西南雄。瑞體死。應裏繼之。萬曆十三年其族弟莽灼來歸。應裏怒攻之。灼奔騰越。自是屢為邊患。滇南為之騷然。後為暹羅所攻。乃不暇內犯云。余按滇南諸蠻部。即漢之徼外西南夷。種類甚繁。明初置六宣慰使司。曰車里。曰木邦。曰八百大甸。曰老撾。曰孟養。曰緬甸。所謂滇南六慰者也。後又增此外則孟定孟良威遠灣甸鎮康置土府州南甸而為十。

千崖隴川耿馬孟密蠻莫潞江置宣撫司。芒市孟連茶山里麻鈕兀置長官司。其後諸蠻蠢動。屢煩征討。麓川之後。二思授首。武功雖赫。而勞費半天下。緬甸則莽氏創霸之後。頻年窺邊。烽燧時舉。蠻人好反。其性固然。武鄉侯之攻心。至於七縱七擒。馴擾殆非易易也。我朝德威遠播。悉主悉臣。自西林相國建改土歸流之議。草薙禽獮。經營八九年而後定。由是諸蠻部盡入版圖。熙熙耕鑿。無復帶牛佩犢者。其南荒列外藩者。僅有南掌緬甸兩國。南掌弱小。不足言。緬甸則依山負海。疆土遼濶。我朝定鼎之初。助鋤明孽。首先効順。乾隆中。岷強犯邊。旋仍賓服。今且間隔印度。為南海之屏藩。關係亦非

淺鮮矣

按南荒諸蠻部安南暹羅緬甸國勢相埒歐羅巴諸國自前  
 明中葉即航海東來南洋各番島處處占立埔頭三國地皆  
 濱海豈無繁盛之區動其盼羨安南雖有廣南灣之險而內  
 地商船時時取鬻我能往彼豈不能往暹羅則內港深通駛  
 行甚便乃歐羅巴於此二國皆未嘗措意即緬甸亦僅於海  
 濱荒曠之土草創一廛而未嘗深入割據者何也若謂因其  
 貧瘠不屑經營則又不然安南最貧然物產未必遜於諸番  
 島暹羅緬甸則夙稱豐饒謂西人概從唾棄非情也蓋西人  
 以商賈為本計其沿海設立埔頭專為牟利若處處留兵護

守則得不償失南洋諸島大小不同皆四面環海不相聯絡  
 其人則巫來由番族性既愚懦復不知兵地形可以周覽而  
 盡伎倆可以一試而知震以炮火即鳥驚獸駭竄伏不敢復  
 動故西人坦然據之而不疑至安南等三國地雖濱海而境  
 土則毘連華夏山川脩阻丁戶殷繁進可以戰退可以守與  
 各島之孤懸海中者形勢迥別又立國皆數千百年爭地爭  
 城詐力相尚戰伐之事夙昔講求其意計之所至西人不能  
 測也設強據其海口即一時倖勝能保諸國之甘心相讓乎  
 留重兵則費不貲無兵則恐諸國之乘其不備聚而殲旃市  
 舶雖往而埔頭不設殆為是耳



